SUMS AND PRODUCTS OF HILBERT SPACES

JESÚS M. F. CASTILLO

(Communicated by William J. Davis)

ABSTRACT. Let H be a Hilbert space. We prove that the locally convex sum $\oplus_I H$ is a subspace of the product H^J if and only if I is countable, H is infinite dimensional, and $\operatorname{card} J \geq 2^{\aleph_0}$.

NOTATIONS

For the general terminology on locally convex spaces we refer to [1, 2].

If E is a locally convex space, $U(E)$ will denote a fundamental system of absolutely convex closed neighborhoods of 0. If p_U is the associated semi-norm of $U \in U(E)$, we note $\widehat{E}_U$ for the completion of the normed space $(E/\operatorname{Ker} p_U, \| \ \|_U)$, where $\|\phi_U x\|_U = p_U(x)$, ϕ_U being the quotient map. The spaces $\widehat{E}_U$ will be referred as the associated Banach spaces. If $U, V \in U(E)$ $V \subset U$, the canonical linking map $\widehat{T}_{VU}$ is the extension to the completions of the operator $T_{VU} \in L(E_V, E_U)$ defined by $T_{VU}\phi_V x = \phi_U x$.

The real or complex scalar field is denoted by K. If I is a set of cardinality d then φ_d denotes the locally convex sum $\oplus_I K$ that is, the space $\oplus_I K$ endowed with the strongest locally convex topology. When $I = N$ we simply write φ. Analogously, if E is a locally convex space, $\oplus_I E$ denotes the sum space endowed with the strongest locally convex topology making all the inclusions $E \hookrightarrow \oplus_I E$ continuous.

Let T be an operator acting between Banach spaces $T: X \to Y$. Let Z be a Banach space. By a subfactorization of T through Z we mean two operators $B: X \to Z$ and $A: \overline{\operatorname{Im} B} \to Y$ such that $T = AB$. Note that A need not be defined on all of Z, but only in the closure of the range of B in Z. When A is defined on the whole Z then we have a factorization of T through Z.

The spaces $l_p(I)$, $0 < p \leq +\infty$ are defined to be the Banach (p-Banach if $0 < p < 1$) spaces:

$$l_p(I) = \{(x_i)_{i \in I} \in K^I : \|(x_i)\|_p = \left(\sum_{i \in I} |x_i|^p\right)^{1/p} < +\infty\}$$

if $p < +\infty$, and
$$l_\infty(I) = \{(x_i)_{i \in I} \in K^I : \|(x_i)\|_\infty = \sup |x_i| < +\infty\}$$
if $p = +\infty$.

We write
$$l_\infty^+(I) = \{x \in l_\infty(I) : x_i > 0 \qquad \forall i \in I\}$$
and recall the well-known fact that any Hilbert space is isomorphic with some $l_2(I)$.

If X is a Banach space, we will also consider the vector-valued Banach sequence spaces
$$l_p(X) = \{(x_n) \in X^N : (\|x_n\|) \in l_p\} \qquad 1 \le p \le +\infty$$
and
$$c_0(X) = \{(x_n) \in X^N : (\|x_n\|) \in c_0\}.$$

MAIN RESULTS

Theorem. *Let H be an infinite-dimensional Hilbert space. Then the locally convex sum $\oplus_I H$ is a subspace of some product $\prod_J H$ if and only if I is countable and $\operatorname{card} J \ge 2^{\aleph_0}$.*

Obviously H needs to be infinite-dimensional since φ cannot be a subspace of any product K^J. On the other hand $\operatorname{card} J \ge 2^{\aleph_0}$ is required since $\oplus_I H$ is not metrizable.

Proposition 1. *$\oplus_N l_2$ is a subspace of $\prod_J l_2$, if $\operatorname{card} J \ge 2^{\aleph_0}$.*

Proof. Since the locally convex sum topology coincides with the so-called box-topology (see [1]) on countable sums, a fundamental system of neighborhoods of zero is given by the sets: $U(z) = \prod_N z_n B \cap \oplus_N l_2$, where B is the unit ball of l_2, and $z = (z_n) \in c_0$.

We may suppose $z_n \ne 0$ for all $n \in N$. Its associated seminorm is: $p_z((x_n)) = \sup_n z_n^{-1} \|x_n\|_2$, and the associated Banach space is clearly seen to be the completion of $(\oplus_N l_2, p_z)$, that is: $\{(x_n) \in l_2^N : z_n^{-1} \|x_n\|_2 \to 0\}$. This space is isometric with $c_0(l_2)$. After this isometry, if $k \in c_0$ and $0 < k_n \le z_n$, the linking map between the associated Banach spaces to p_k and p_z is the "diagonal" operator $D_\sigma : c_0(l_2) \to c_0(l_2)$, $D_\sigma((x_n)) = (\sigma_n x_n)$, where $\sigma_n = z_n^{-1}/k_n^{-1}$.

If we choose k such that σ belongs to l_2, then D_σ factorizes through $l_2(l_2)$:

$$
\begin{array}{ccc}
c_0(l_2) & \xrightarrow{D_\sigma} & c_0(l_2) \\
\searrow & & \nearrow \\
D_\sigma & l_2(l_2) & \text{inclusion}
\end{array}
$$

$$\|D_\sigma x\|_{l_2(l_2)} = \left(\sum \|\sigma_n x_n\|_2^2\right)^{1/2} = \left(\sum |\sigma_n|^2 \|x_n\|_2^2\right)^{1/2}$$
$$\le \sup_n \|x_n\|_2 \left(\sum |\sigma_n|^2\right)^{1/2} = \|x\|_{c_0(l_2)} \|\sigma\|_2.$$

The continuity of the inclusion is obvious.

But the space $l_2(l_2)$ is isometric with l_2. Thus, the space $\oplus_N l_2$, as a projective limit of l_2 is a closed subspace of the topological product $\prod_I l_2$ ([2], §19.10.3).

Remark. Since $l_p(l_p)$ is isometric with l_p, $1 \leq p < +\infty$, the preceding proof serves for the spaces l_p, and with minor modifications for the nonseparable spaces $l_p(I)$, $1 \leq p < +\infty$. Therefore it covers the situation for all Hilbert spaces.

Proposition 2. *Let I be uncountable. Then $\oplus_I l_2$ is not a subspace of any product $\prod_J l_2$.*

Proof. The latter space has separable associated Banach spaces while the former does not. ∎

Proposition 3. *Let H be a Hilbert space, and I an uncountable set. Then $\oplus_I H$ is not a subspace of any product of copies of H.*

Proof. We may write $H = l_2(I)$ with I uncountable, in the light of the remarks previous to Proposition 1, and Proposition 2. Let I be uncountable with $d = \operatorname{card} I$.

Step 1. Let $A \in L(l_2(I), l_1(I))$ be represented by a matrix $(a_{ij})_{i,j \in I}$ in the form:

$$A(x_j) = (y_i) \qquad \text{with } y_i = \sum_{j \in I} a_{ij} x_j.$$

Suppose that A has (a) a row of zeros or (b) a column of zeros. Then A cannot be part of a factorization of a diagonal operator $D_\sigma : l_1(I) \to l_1(I)$, $\sigma \in l_\infty^+(I)$ through $l_2(I)$. In case (a) since then all the vectors in $\operatorname{Im} A$ would have some coordinate zero, and $\operatorname{Im} AB \neq \operatorname{Im} D_\sigma$. In case (b) it is $A' : l_\infty(I) \to l_2(I)$ which has a row of zeros and cannot be injective; since $D_{\sigma^{-1}}$ is injective, the factorization $D_{\sigma^{-1}} = D'_\sigma = B'A'$ is impossible, and thus $D_\sigma = AB$ is impossible too.

From all this it follows that a nonzero element must exist in each row and in each column of A. Therefore the set $\{(i, j) \in I \times I : a_{ij} \neq 0\}$ is uncountable, and we may assume $a_{ij} > 0$ for uncountable many pairs (i, j). Thus an $\varepsilon > 0$ must exist such that $a_{ij} \geq \varepsilon$ for an uncountable set $Z \subset I \times I$. Moreover these indexes of Z need to be scattered through infinitely many rows and columns of $I \times I$; because if we suppose that they are "concentrated" in, let us say, a single column, then those vectors of $l_2(I)$ with the corresponding index zero have zero as the image by A. Since B can be considered surjective (see Step 2), A would not be a part of a factorization of D_σ. If they are "concentrated" on a row we obtain the same result by transposition. Therefore we can choose a countable set $Z_0 = \{(i_n, j_n) \in Z \ n \in N\}$ such that $i_n \neq i_m$ and $j_n \neq j_m$ whenever $n \neq m$. Choose then an element $(z_j) \in l_2(I) \setminus l_1(I)$ with $z_j \geq 0 \ \forall j$

and $z_j \neq 0$ if some couple $(i,j) \in Z_0$. If $Az = y$, then we find that for each pair $(i,j) \in Z_0$:

$$y_i = \sum_{k \in I} a_{ik} z_k \geq \varepsilon z_j$$

whence:

$$\sum_{i \in I} |y_i| \geq \varepsilon \sum_{j \in I} |z_j| = +\infty$$

and A cannot be an operator from $l_2(I)$ into $l_1(I)$. In this way we have essentially proved that:

$Step$ 2. The diagonal operator $D_\sigma : l_1(I) \to l_1(I)$, $\sigma \in l_\infty^+(I)$ cannot be subfactorized through $l_2(I)$.

The above manipulations settle the case of factorization. For subfactorizations we use orthogonal projection onto $\overline{\operatorname{Im} B}$ to obtain a factorization through a Hilbert space. If this is nonseparable the calculations of Step 1 apply. If it is l_2 then $D_\sigma = AB$, $B \in L(l_1(I), l_2)$ and $A \in L(l_2, l_1(I))$ is clearly false since the image of D_σ cannot be contained in any $l_1(N)$, N a countable subset of I.

$Step$ 3. It is not hard to check that φ_d has a fundamental system of neighborhoods of zero with associated Banach spaces isometric with $l_1(I)$. Under this isometry the linking maps are the diagonal operators D_σ, $\sigma \in l_\infty^+(I)$.

$Step$ 4. Let us assume that φ_d is a subspace of some product $l_2(I)^J$. There is a fundamental system of neighborhoods of zero in $l_2(I)^J$, $\mathscr{U}$, with associated Banach spaces isometric with $l_2(I)$. Thus an embedding of φ_d into $l_2(I)^J$ would imply for $U \in \mathscr{U}$ the subfactorization:

$$l_1(I) \quad \to \quad (\widehat{\varphi}_d)_{U \cap \varphi_d} \quad \to \quad l_1(I)$$
$$\downarrow$$
$$l_2(I)$$

of D_σ, which we know to be impossible.

$Step$ 5. We complete the proof of Proposition 3. Since the embedding of φ_d into H^J is not possible when d is uncountable, and embedding of $\oplus_I H$ into H^J is impossible too. ∎

$Remark.$ The result in Step 4 also holds when φ_d and $l_2(J)$ with different index sets are considered. It is clearly true when $\operatorname{card} J < d$ and, reasoning as in Step 2, when $\operatorname{card} J > d$.

$Remark.$ For general operators $T : l_p(I) \to l_q(J)$, I, J uncountable and $p > q$ we can obtain (compare with the final part of Step 1):

(1) $$\forall j \in I \ \operatorname{card}\{i \in I : a_{ij} \neq 0\} \leq \aleph_0$$

(2) $$\forall i \in I \ \operatorname{card}\{j \in I : a_{ij} \neq 0\} \leq \aleph_0 \qquad \text{if } p > 1.$$

From this it follows that if $\mathrm{card}\{(i,j) \in I \times I: a_{ij} \neq 0\} > \chi_0$ then these indexes cannot be "concentrated" in a countable number of rows or columns. We could then proceed as in Step 1 to obtain a contradiction. Therefore:

$$(*) \qquad\qquad \mathrm{card}\{(i,j) \in I \times I: a_{ij} \neq 0\} \leq \chi_0$$

and then $\mathrm{Im}\, T \subset l_q(N)$. We have:

Lemma. *Let I, J, be uncountable sets, $p > q \geq 1$ and $T: l_p(I) \to l_q(J)$ a continuous operator. Then $\mathrm{Im}\, T \subset l_q(N)$.*

In the advance of this paper [4] the above lemma was incorrectly stated due to the omission of the hypothesis $p > 1$. The next counterexample shows that in that way it is no longer true: consider a partition $I = \bigcup_{n=1}^{\infty} I_n$, with I_n uncountable for all n. Take I_0 a countable subset of I, and define:

$$a_{ij} = \begin{cases} i^{-4} & \text{when } i \in I_0 \text{ and } j \in I_i \\ 0 & \text{otherwise}. \end{cases}$$

This matrix defines an operator from $l_1(I)$ to $l_{1/2}(I)$ for which $(*)$ does not hold.

References

1. H. Jarchow, *Locally convex spaces*, B. G. Teubner, Stuttgart, 1981.
2. G. Kothe, *Topological vector spaces I*, Springer-Verlag, Berlin, 1969.
3. G. Kothe, *Topological vector spaces II*, Springer-Verlag, Berlin, 1979.
4. Jesús M. F. Castillo, *The sum problem for Hilbert spaces*, Extracta Math. **3** (1) (1988), 26–27.

DEPARTAMENTO DE MATEMÁTICAS, UNIVERSIDAD DE EXTREMADURA, AVDA. DE ELVAS S/N .06071-BADAJOZ, SPAIN